



ສາທາລະນະລັດ ປະຊາທິປະໄຕ ປະຊາຊົນລາວ
ສັນຕິພາບ ເອກະລາດ ປະຊາທິປະໄຕ ເອກະພາບ ວັດທະນະຖາວອນ

ກະຊວງອຸດສາຫະກຳ ແລະ ການຄ້າ

ເລກທີ 04 36 /ອຄ
ນະຄອນຫຼວງວຽງຈັນ, ວັນທີ 30 ມິນ, 2023

ຂໍ້ຕົກລົງ
ວ່າດ້ວຍເຄື່ອງໝາຍການຄ້າ

- ອີງຕາມ ກົດໝາຍ ວ່າດ້ວຍຊັບສິນທາງປັນຍາ ສະບັບເລກທີ 38/ສພຊ, ລົງວັນທີ 15 ພະຈິກ 2017;
- ອີງຕາມ ດຳລັດ ວ່າດ້ວຍການຈັດຕັ້ງ ແລະ ການເຄື່ອນໄຫວຂອງກະຊວງອຸດສາຫະກຳ ແລະ ການຄ້າ ສະບັບ
ເລກທີ 604/ນຍ, ລົງວັນທີ 15 ຕຸລາ 2021;
- ອີງຕາມ ຫັນຈີສະເໜີຂອງກົມຊັບສິນທາງປັນຍາ ສະບັບເລກທີ 0298/ກຊປ.ອຄ, ລົງວັນທີ 10 ມິນາ
2023.

ລັດຖະມົນຕີ ກະຊວງອຸດສາຫະກຳ ແລະ ການຄ້າ ອອກຂໍ້ຕົກລົງ:

ໝວດທີ 1
ບົດບັນຍັດທີ່ວ່ອໄປ

ມາດຕາ 1 ຈຸດປະສົງ

ຂໍ້ຕົກລົງສະບັບນີ້ ກໍານົດຫຼັກການ ແລະ ລະບຽບການ ກ່ຽວກັບການຈັດຕັ້ງປະຕິບັດວຽກງານເຄື່ອງ
ໝາຍການຄ້າ ເປັນຕົ້ນ ການຈົດທະບຽນ, ການດຳເນີນການຫຼັງການຈົດທະບຽນ, ການເປັນຜູ້ຕາງໜ້າ ແລະ
ອີງ ການຄຸ້ມຄອງວຽກງານ ເຄື່ອງໝາຍການຄ້າ ເພື່ອແນໃສ່ຜົນຂະຫຍາຍກົດໝາຍ ວ່າດ້ວຍຊັບສິນທາງ
ປັນຍາ ໃຫ້ເປັນເອກະພາບໃນຂອບເຂດທີ່ປະເທດ ແລະ ເປັນການປະກອບສ່ວນເຂົ້າໃນການພັດທະນາ
ເສດຖະກິດ-ສັງຄົມຂອງຊາດ.

ມາດຕາ 2 ເຄື່ອງໝາຍການຄ້າ

ເຄື່ອງໝາຍການຄ້າ ແມ່ນ ສັນຍາລັກໃດໜຶ່ງ ຫຼື ຫຼາຍສັນຍາລັກລວມກັນ ທີ່ນຳໃຊ້ກັບສິນຄ້າ ຫຼື ການ
ບໍລິການ ເພື່ອຈຳແນກສິນຄ້າ ຫຼື ການບໍລິການຂອງບຸກຄົນ, ມິຕິບຸກຄົນ ແລະ ການຈັດຕັ້ງໃດໜຶ່ງໃຫ້ແຕກຕ່າງ
ຈາກສັນຍາລັກຂອງຄົນອື່ນ.

ມາດຕາ 3 ການອະທິບາຍຄໍາສັບ

ຄໍາສັບ ທີ່ນໍາໃຊ້ຢູ່ໃນຂໍຕົກລົງສະບັບນີ້ ມີຄວາມໝາຍ ດັ່ງນີ້:

1. ຜູ້ຮ້ອງຂໍ ຫາຍເຖິງ ບຸກຄົນ, ນິຕິບຸກຄົນ ຫຼື ການຈັດຕັ້ງ ທີ່ໄດ້ຢືນຄໍາຮ້ອງຂໍ ຈົດທະບຽນເຄື່ອງໝາຍ ການຄ້າ, ຄັດຄ້ານ, ຕ່ອາບຸ, ປ່ຽນຊື່ ແລະ/ຫຼື ທີ່ຢູ່, ອະນຸຍາດນໍາໃຊ້, ໂອນສິດ, ດັດແກ້, ຍົກເລີກບາງສ່ວນ ຫຼື ທັງໝົດ, ລົບລ້າງ ແລະ ການສະເໜີອື່ນໆ ກ່ຽວກັບເຄື່ອງໝາຍການຄ້າ ຫຼື ຜູ້ສືບທອດຜົນປະໂຫຍດຂອງບຸກຄົນ ດັ່ງກ່າວ;
2. ຄໍາຮ້ອງ ຫາຍເຖິງ ສໍານວນເອກະສານການຢືນຄໍາຮ້ອງຂໍ ຈົດທະບຽນເຄື່ອງໝາຍການຄ້າ, ຄັດຄ້ານ, ຕ່ອາບຸ, ປ່ຽນຊື່ ແລະ/ຫຼື ທີ່ຢູ່, ອະນຸຍາດນໍາໃຊ້, ໂອນສິດ, ດັດແກ້, ຍົກເລີກ ບາງສ່ວນ ຫຼື ທັງໝົດ, ລົບລ້າງ ແລະ ການສະເໜີອື່ນໆ ກ່ຽວກັບເຄື່ອງໝາຍການຄ້າ;
3. ຜູ້ຄັດຄ້ານ ຫາຍເຖິງ ຜູ້ຖືສິດ ຫຼື ເຈົ້າຂອງສິດ ຫຼື ບຸກຄົນທີ່ສາມທີ່ເປັນ ບຸກຄົນ, ນິຕິບຸກຄົນ ຫຼື ການຈັດຕັ້ງ ທີ່ສະເໜີຂໍຄັດຄ້ານຄໍາຮ້ອງຂໍ ຈົດທະບຽນເຄື່ອງໝາຍການຄ້າ;
4. ການຄັດຄ້ານ ຫາຍເຖິງ ການຢືນຄໍາສະເໜີຂໍຄັດຄ້ານໂດຍຜູ້ຄັດຄ້ານ ຕໍ່ຄໍາຮ້ອງຂໍ ຈົດທະບຽນເຄື່ອງໝາຍການຄ້າ ທີ່ໄດ້ເຜີຍແຜ່ລົງໃນຈົດໝາຍພາຫາງລັດຖະການ ກ່ຽວກັບການຈົດທະບຽນຊັບສິນທາງປັນຍາ;
5. ຜູ້ຂໍຍົກເລີກ ຫາຍເຖິງ ຜູ້ຖືສິດ ຫຼື ເຈົ້າຂອງສິດ ຫຼື ບຸກຄົນທີ່ສາມ ທີ່ຢືນຄໍາຮ້ອງຂໍຍົກເລີກການຈົດທະບຽນ ເຄື່ອງໝາຍການຄ້າ ບາງສ່ວນ ຫຼື ທັງໝົດ;
6. ການຍົກເລີກ ຫາຍເຖິງ ການຢືນຄໍາຮ້ອງຂໍຍົກເລີກ ການຈົດທະບຽນເຄື່ອງໝາຍການຄ້າ ບາງສ່ວນ ຫຼື ທັງໝົດ ໂດຍຜູ້ຍົກເລີກ ທີ່ຢືນຄໍາຮ້ອງຂໍຍົກເລີກການຈົດທະບຽນເຄື່ອງໝາຍການຄ້າ ບາງສ່ວນ ຫຼື ທັງໝົດ;
7. ຜູ້ຂໍລົບລ້າງ ຫາຍເຖິງ ຜູ້ຖືສິດ ຫຼື ເຈົ້າຂອງສິດ ຫຼື ບຸກຄົນທີ່ສາມທີ່ເປັນ ບຸກຄົນ, ນິຕິບຸກຄົນ ຫຼື ການຈັດຕັ້ງ ທີ່ສະເໜີຂໍລົບລ້າງການຈົດທະບຽນເຄື່ອງໝາຍການຄ້າຫັ້ງໝົດ;
8. ການລົບລ້າງ ຫາຍເຖິງ ການຢືນຄໍາຮ້ອງໂດຍຜູ້ຂໍລົບລ້າງ ຕໍ່ການຈົດທະບຽນເຄື່ອງໝາຍການຄ້າຫັ້ງໝົດ;
9. ພວດ ຫາຍເຖິງ ການຈັດໝວດຂອງສາກົນກ່ຽວກັບສິນຄ້າ ແລະ ການບໍລິການຕາມສິນທີ່ສັນຍານິສ (Nice Agreement) ສໍາລັບການຈົດທະບຽນເຄື່ອງໝາຍການຄ້າ;
10. ການແຍກຄໍາຮ້ອງ ຫາຍເຖິງ ການແຍກຄໍາຮ້ອງຂໍ ຈົດທະບຽນເຄື່ອງໝາຍການຄ້າໜຶ່ງ ອອກເປັນສອງ ຫຼື ຫ້າຍ ສະບັບ ຕາມໝວດສິນຄ້າ ຫຼື ການບໍລິການ ໂດຍຜູ້ຮ້ອງຂໍ ຊຶ່ງແຕ່ລະຄໍາຮ້ອງຂໍທີ່ໄດ້ແຍກນັ້ນ ຕ້ອງກ່ຽວຂ້ອງກັບເຄື່ອງໝາຍທີ່ຢູ່ໃນຄໍາຮ້ອງຕົ້ນສະບັບ;
11. ຜູ້ຖືສິດ ຫຼື ເຈົ້າຂອງສິດ ຫາຍເຖິງ ບຸກຄົນ, ນິຕິບຸກຄົນ ຫຼື ການຈັດຕັ້ງ ທີ່ມີສິດຕາມກົດໝາຍຕໍ່ກັບ ເຄື່ອງໝາຍການຄ້າ ຜູ້ໄດ້ຮັບມອບສິດ ຫຼື ຜູ້ສືບທອດຜົນປະໂຫຍດຈາກບຸກຄົນດັ່ງກ່າວ;
12. ໃນຍອສິດ ຫາຍເຖິງ ເອກະສານທີ່ເປັນລາຍລັກອກສອນ ຊຶ່ງຜູ້ຖືສິດ ຫຼື ເຈົ້າຂອງສິດ ໄດ້ມອບສິດຂອງຕົນ ໃຫ້ບຸກຄົນໜຶ່ງ ຫຼື ຫ້າຍຄົນປະຕິບັດໜຶ່ງ; ໃນການຢືນຄໍາຮ້ອງຂໍ ຈົດທະບຽນເຄື່ອງໝາຍການຄ້າ ຫຼື ດໍາເນີນການອື່ນ ນຳພະແນກອຸດສາຫະກຳ ແລະ ການຄ້າ ແຂວງ, ນະຄອນຫຼວງ ແລະ ກົມຊັບສິນທາງປັນຍາ;
13. ຜູ້ມອບສິດ ຫາຍເຖິງ ຜູ້ຖືສິດ ຫຼື ເຈົ້າຂອງສິດເຄື່ອງໝາຍທີ່ມອບສິດຂອງຕົນໃຫ້ບຸກຄົນໜຶ່ງ ຫຼື ຫ້າຍຄົນ ປະຕິບັດໜຶ່ງທີ່ແກ່ນຕົນ ໃນການຢືນຄໍາຮ້ອງຂໍ ຈົດທະບຽນເຄື່ອງໝາຍການຄ້າ ຫຼື ດໍາເນີນການອື່ນ ນຳພະແນກອຸດສາຫະກຳ ແລະ ການຄ້າ ແຂວງ, ນະຄອນຫຼວງ ແລະ ກົມຊັບສິນທາງປັນຍາ;
14. ຜູ້ຕາງໜ້າ ຫາຍເຖິງ ທະນາຍຄວາມ ຫຼື ຕົວແທນທີ່ໄດ້ຮັບອະນຸຍາດຈາກເຈົ້າຂອງເຄື່ອງໝາຍໃນການຢືນ ຄໍາຮ້ອງຂໍ ຈົດທະບຽນເຄື່ອງໝາຍການຄ້າ ຫຼື ດໍາເນີນການອື່ນ ຢູ່ພະແນກອຸດສາຫະກຳ ແລະ ການຄ້າ ແຂວງ, ນະຄອນຫຼວງ;

15. ວັນຊຸລິມະສິດ ຫມາຍເຖິງ ວັນທີຜູ້ຮອງຂໍໄດ້ຢືນຂໍຈົດທະບຽນ ຢູ່ຕ່າງປະເທດ, ຢູ່ສໍານັກງານອື່ນ ຫຼື ຢູ່ສປປ ລາວ ຂຶ້ນມີຜົນໃຊ້ໄດ້ກ່ອນໜັນນີ້.

ມາດຕາ 4 ຂອບເຂດການນໍາໃຊ້

ຂໍ້ຕົກລົງສະບັບນີ້ ນຳໃຊ້ສໍາລັບ ບຸກຄົນ, ນິຕິບຸກຄົນ ແລະ ການຈັດຕັ້ງ ຫັງພາຍໃນ ແລະ ຕ່າງປະເທດ ທີ່ພົວພັນກັບວຽກງານເຄື່ອງໝາຍການຄ້າ ຢູ່ ສປປ ລາວ.

ໜວດທີ 2 ການຈົດທະບຽນເຄື່ອງໝາຍການຄ້າ

ມາດຕາ 5 ປະເພດຂອງເຄື່ອງໝາຍ

ເຄື່ອງໝາຍປະກອບມີ 4 ປະເພດ ດັ່ງນີ້:

1. ເຄື່ອງໝາຍການຄ້າ ແມ່ນ ສັນຍາລັກໄດ້ຫົ່ງ ຫຼື ຫ້າຍສັນຍາລັກລວມກັນ ທີ່ສາມາດຈຳແນກສິນຄ້າ ຂອງບຸກຄົນ, ນິຕິບຸກຄົນ ຫຼື ການຈັດຕັ້ງໄດ້ຫົ່ງ ໃຫ້ແຕກຕ່າງຈາກສັນຍາລັກຂອງຜູ້ອື່ນ. ສັນຍາລັກອາດຈະ ເປັນຄໍາສັບລວມທັງຄໍາສັບທີ່ເປັນລວດລາຍ, ລາຍເຊັນ, ຂຶ້ບຸກຄົນ, ແບບຕົວເລກ, ອົງປະກອບເປັນຮູບຮ່າງ, ຮູບຊີງ, ຮູບແຕ່ມ, ຮູບຖ້າຍ, ຮູບພາບ, ຮູບສາມມິຕີ, ຮູບທີ່ມີການເຄື່ອນເໜັງ ຫຼື ສິ່ງຫຼຸມຫໍ່ຂອງສິນຄ້າ ແລະ ການລວມກັນ ຫຼື ປະສົມປະສານຂອງໝາຍສີ ເຊັ່ນດຽວກັບການລວມກັນຂອງສັນຍາລັກໄດ້ຫົ່ງນັ້ນ.

2. ເຄື່ອງໝາຍບໍລິການ ແມ່ນ ສັນຍາລັກໄດ້ຫົ່ງ ຫຼື ຫ້າຍສັນຍາລັກລວມກັນ ທີ່ສາມາດຈຳແນກການບໍລິການຂອງບຸກຄົນ, ນິຕິບຸກຄົນ ຫຼື ການຈັດຕັ້ງໄດ້ຫົ່ງ ໃຫ້ແຕກຕ່າງຈາກສັນຍາລັກຂອງຜູ້ອື່ນ ຂຶ້ງແມ່ນສັນຍາລັກເຊັ່ນດຽວກັນ ຕາມທີ່ໄດ້ກຳນົດໄວ້ໃນຂໍ 1 ມາດຕານີ້.

3. ເຄື່ອງໝາຍຮັບຮອງ ແມ່ນ ເຄື່ອງໝາຍທີ່ນິຕິບຸກຄົນ ຫຼື ການຈັດຕັ້ງສ້າງຂຶ້ນເພື່ອນໍາໃຊ້ໃນການຮັບຮອງມາດຕະຖານ ຫຼື ມີຄຸນລັກສະນະສະເພາະທີ່ເປັນເງື່ອນນໍາຂຶ້ນ ໃນການຮັບຮອງສິນຄ້າ ຫຼື ການບໍລິການ. ເຄື່ອງໝາຍດັ່ງກ່າວ ຈະຖືກນໍາໃຊ້ໂດຍບຸກຄົນທີ່ສາມ ເພື່ອຊື້ອກເຖິງທີ່ມາ, ວັດຖຸດີບ, ວິທີການຜະລິດສິນຄ້າ, ວິທີການໃຫ້ການບໍລິການວ່າໄດ້ມາດຕະຖານດ້ານຄຸນນະພາບ, ຄວາມປອດໄພ, ຄວາມສະອາດ ແລະ ຖືກຜະລິດໂດຍບຸກຄົນທີ່ມີຄວາມຊ່ວວຊານສະເພາະດ້ານໄດ້ຫົ່ງ.

4. ເຄື່ອງໝາຍລວມໜູ້ ແມ່ນ ເຄື່ອງໝາຍທີ່ຖືກຮັບຮອງໂດຍອົງການຈັດຕັ້ງລວມໜູ້ ເຊັ່ນ ສະມາຄົມ, ສະຫະພັນ, ອົງການຈັດຕັ້ງທາງສັງຄົມອື່ນ, ສະຫະກອນ, ສະພາການຄ້າ ແລະ ອຸດສາຫະກຳ ຫຼື ອົງການຈັດຕັ້ງລວມໜູ້ອື່ນ. ເຄື່ອງໝາຍລວມໜູ້ ແມ່ນເຄື່ອງໝາຍການຄ້າຂຶ້ນມີພຽງແຕ່ສະມາຊິກຂອງອົງການຈັດຕັ້ງລວມໜູ້ເທົ່ານັ້ນເປັນຜູ້ນໍາໃຊ້ ເພື່ອຊື້ອກວ່າສິນຄ້າ ຫຼື ການບໍລິການຂອງຕົນ ແຕກຕ່າງຈາກສິນຄ້າ ຫຼື ການບໍລິການຂອງພາກສ່ວນອື່ນ.

ມາດຕາ 6 ການກວດຄົ້ນເຄື່ອງໝາຍການຄ້າ

ບຸກຄົນ, ນິຕິບຸກຄົນ ຫຼື ອົງການຈັດຕັ້ງ ສາມາດຢືນຄໍາຮອງຂໍກວດຄົ້ນຫາເຄື່ອງໝາຍການຄ້າ ຢູ່ພະແນກອຸດສາຫະກຳ ແລະ ການຄ້າ ແຂວງ, ນະຄອນຫຼວງ ເພື່ອໃຫ້ຮູ້ວ່າເຄື່ອງໝາຍການຄ້າທີ່ຂໍຄົ້ນຫານັ້ນໄດ້ຈົດທະບຽນແລ້ວ ຫຼື ບໍ່ ໂດຍຕ້ອງລະບຸໝວດຂອງສິນຄ້າ ຫຼື ການບໍລິການ ພ້ອມທັງຈ່າຍຄ່າບໍລິການ ຫຼື ສາມາດກວດຄົ້ນ ຂໍ້ມູນດັ່ງກ່າວດ້ວຍຕົນເອງ ໄດ້ທີ່ລະບົບບໍລິການຂໍ້ມູນຂ່າວສານຊັບສິນທາງບັນຍາຂອງກົມຊັບສິນທາງບັນຍາ.

ໃນກໍລະນີ ເຄື່ອງໝາຍການຄ້າທີ່ຂໍກວດຄົ້ນນັ້ນ ເປັນຄໍາສັບພາສາຕ່າງປະເທດ ແລະ/ຫຼື ຮູບແຕ່ມ, ຮູບພາບ, ຮູບຖ່າຍເຄື່ອງໝາຍ, ຜູ້ຢືນຄໍາຮ້ອງ ຕ້ອງລະບຸຄໍາອະທິບາຍ ແລະ ການອ່ານອອກສຽງເປັນພາສາລາວ, ພ້ອມທັງສະໜອງຕົວຢ່າງເຄື່ອງໝາຍໃນຮູບແບບເອເລັກໂຕຣນິກມາພ້ອມ.

ກົມຊັບສິນທາງບັນຍາ ຕ້ອງດໍາເນີນການກວດຄົ້ນເຄື່ອງໝາຍການຄ້າຢູ່ໃນລະບົບຖານຂໍ້ມູນຊັບສິນທາງບັນຍາ ແລະ ແຈ້ງຜົນ ພາຍໃນ ສີບ ວັນລັດຖະການ ນັບຈາກວັນທີໄດ້ຮັບຄໍາຮ້ອງ. ຜົນຂອງການກວດຄົ້ນເຄື່ອງໝາຍການຄ້າ ບໍ່ສາມາດນຳໃຊ້ຜູ້ຍິ່ງຍິ່ງ ຫຼື ເປັນຫຼັກຖານໃນທາງກົດໝາຍ ເປັນງຽງແຕ່ການກວດຄົ້ນຂໍ້ມູນ ກ່ຽວກັບເຄື່ອງໝາຍການຄ້າ ເບື້ອງຕົ້ນເທົ່ານັ້ນ.

ມາດຕາ 7 ສໍານວນ ຄໍາຮ້ອງຂໍຈົດທະບຽນເຄື່ອງໝາຍການຄ້າ

ສໍານວນຄໍາຮ້ອງຂໍຈົດທະບຽນເຄື່ອງໝາຍການຄ້າ ປະກອບມີເອກະສານ ດັ່ງນີ້:

1. ຄໍາຮ້ອງຂໍຈົດທະບຽນເຄື່ອງໝາຍການຄ້າ ຕາມແບບຟິມຂອງກົມຊັບສິນທາງບັນຍາ;
2. ໃບມອບສິດຕົ້ນສະບັບ; ໃນກໍລະນີຢືນຕາມຫຼັງຜ່ານຜູ້ຕາງໜ້າ ຕ້ອງຄັດຕິດສໍາເນົາໃບຢັ້ງຍືນການຮັບຄໍາຮ້ອງທີ່ກ່ຽວຂ້ອງກັບໃບມອບສິດດັ່ງກ່າວ;
3. ຮູບແຕ່ມ ຫຼື ຮູບຖ່າຍ ຫຼື ຮູບພາບ ຫຼື ຕົວຢ່າງເຄື່ອງໝາຍທີ່ຈະແຈ້ງ;
4. ລະບຸໝວດ ແລະ ລາຍການ ສິນຄ້າ ຫຼື ການບໍລິການທີ່ຈະນຳໃຊ້ເຄື່ອງໝາຍດັ່ງກ່າວ. ໃນກໍລະນີຄໍາຮ້ອງທາກເປັນເຄື່ອງໝາຍລວມໝູ້ ຫຼື ເຄື່ອງໝາຍຮັບຮອງ ໃຫ້ລະບຸເຄື່ອງໝາຍດັ່ງກ່າວໃສໃນຄໍາຮ້ອງ ພ້ອມທັງມີບົດອະທິບາຍກ່ຽວກັບການນຳໃຊ້, ຈຸດປະສົງ ແລະ ການຄຸ້ມຄອງເຄື່ອງໝາຍດັ່ງກ່າວ;
5. ສໍາເນົາ ຫຼື ເອກະສານຢັ້ງຍືນວັນບຸລິມະສິດ (ຖ້າມີ);
6. ໃບຮັບເງິນຄ່າທໍານາຽມ ແລະ ຄ່າບໍລິການ.

ສໍາລັບສໍານວນຄໍາຮ້ອງຂໍຈົດທະບຽນເຄື່ອງໝາຍການຄ້າ ແລະ ເອກະສານຄັດຕິດອື່ນໆ ທີ່ຢືນເປັນພາສາອັງກິດ ຕ້ອງແປເປັນພາສາລາວ (ຍົກເວັ້ນ ຊື່, ທີ່ຢູ່ ຂອງບຸກຄົນ, ນິຕິບຸກຄົນ ຫຼື ການຈັດຕັ້ງ ແລະ ຄໍາສັບທາງດ້ານວິຊາການ) ໂດຍສອດຄ່ອງຕາມມາດຕາ 37 ຂອງກົດໝາຍ ວ່າດ້ວຍຊັບສິນທາງບັນຍາ ພາຍໃນ ເກົ້າສີບວັນ ຫຼັງຈາກທີ່ໄດ້ຢືນຄໍາຮ້ອງໂດຍຕ້ອງໄດ້ຮັບການຢັ້ງຍືນຈາກບໍລິສັດແປພາສາ ທີ່ຖືກຕ້ອງຕາມກົດໝາຍ ແລະ ຕ້ອງສະໜອງເອກະສານການແປດັ່ງກ່າວໃນຮູບແບບເອເລັກໂຕຣນິກໃຫ້ແກ່ກົມຊັບສິນທາງບັນຍາ. ຖ້າບໍປະທິບັດຕາມເງື່ອນໄຂດັ່ງກ່າວ ຄໍາຮ້ອງຈະບໍ່ຖືກນຳມາພິຈາລະນາ ແລະ ຕົວ່າສະໜະສິດ.

ມາດຕາ 8 ຂັ້ນຕອນການຢືນຄໍາຮ້ອງຂໍຈົດທະບຽນເຄື່ອງໝາຍການຄ້າ

ຜູ້ຮ້ອງຂໍ ສາມາດຢືນຄໍາຮ້ອງຂໍຈົດທະບຽນເຄື່ອງໝາຍການຄ້າ ຫຼື ຄໍາສະໜີຂໍຕໍ່ເວລາ ຢູ່ຜະແນກອຸດສາຫະກຳ ແລະ ການຄ້າ ແຂວງ, ນະຄອນຫຼວງ ຫຼື ຜ່ານທາງເອເລັກໂຕຣນິກ ຕາມແບບຟິມຂອງ ກົມຊັບສິນທາງບັນຍາ ໂດຍປະຕິບັດຕາມເງື່ອນໄຂຕໍ່ສຸດ ທີ່ໄດ້ກຳນົດໄວ້ໃນມາດຕາ 9 ຂອງຂໍຕິກລົງສະບັບນີ້.

ຜະແນກ ອຸດສາຫະກຳ ແລະ ການຄ້າ ແຂວງ, ນະຄອນຫຼວງ ຕ້ອງປະຕິບັດຕາມຂັ້ນຕອນ ຕັ້ງລຸ່ມນີ້:

1. ຮັບຄໍາຮ້ອງ, ໃຫ້ເລັກທີ່ ແລະ ວັນທີຢືນຄໍາຮ້ອງ ແລະ ອອກໃບຮັບເງິນຄ່າທໍານາຽມ ແລະ ຄ່າບໍລິການ ໃນກໍລະນີຄໍາຮ້ອງ ທາກສອດຄ່ອງຕາມເງື່ອນໄຂຕໍ່ສຸດ ຕາມທີ່ກຳນົດໄວ້ໃນມາດຕາ 9 ຂອງຂໍຕິກລົງສະບັບນີ້;
2. ສັ່ງສໍານວນຄໍາຮ້ອງຂໍຈົດທະບຽນເຄື່ອງໝາຍການຄ້າ ທີ່ຄົບຖ້ວນຕາມທີ່ກຳນົດໄວ້ໃນມາດຕາ 7 ຂອງຂໍຕິກລົງສະບັບນີ້ໃຫ້ກົມຊັບສິນທາງບັນຍາເພື່ອດໍາເນີນການຕາມຂັ້ນຕອນຕໍ່ໄປ;

3. ในກໍລະນີ ຜູ້ຮ້ອງຂໍຈົດທະບຽນ ຫາກມີຈຸດປະສົງຂໍຖອນຄໍາຮ້ອງ ຫຼື ຄໍາຮ້ອງຖືກສະຫະສິດ ຫຼື ຖົກປະຕິເສດ ຈະບໍ່ມີການສົ່ງຄືນຄໍາທໍານຽມ ແລະ ຄໍາບໍລິການທີ່ໄດ້ຈ່າຍໄປແລ້ວ;

4. ໃນກໍລະນີ ວັນສຸດທ້າຍຂອງວັນບຸລິມະສິດ ແມ່ນວັນພັກທາງລັດຖະການ ຫຼື ເປັນວັນທີພະແນກ ອຸດສາຫະກຳ ແລະ ການຄ້າ ແຂວງ, ນະຄອນຫຼວງ ບໍ່ເປີດຮັບຄໍາຮ້ອງ, ພະແນກຕ້ອງຕໍ່ໄລຍະເວລາດັ່ງກ່າວ ອອກໄປຈົນເຖິງວັນລັດຖະການທໍາອິດຖຸດໄປ. ໃນກໍລະນີ ຄໍາຮ້ອງຂໍຈົດທະບຽນ ດີລະບຸວັນບຸລິມະສິດ ຕາມ ທີ່ໄດ້ກຳນົດໄວ້ໃນມາດຕາ 29 ຂອງກົດໝາຍ ວ່າດ້ວຍຊັບສິນທາງບັນຍາ ຊຶ່ງມີໄລຍະເວລາຂໍຮັບວັນບຸລິມະສິດສຳລັບເຄື່ອງໝາຍການຄ້າ ແມ່ນ ຫິກ ເດືອນ ນັບແຕ່ວັນທີໄດ້ຮັບວັນບຸລິມະສິດເປັນຕົ້ນໄປ.

ມາດຕາ 9 ເງື່ອນໄຂຕໍ່າສຸດໃນການໄດ້ຮັບວັນທີຢືນຄໍາຮ້ອງ

ຄໍາຮ້ອງຂໍຈົດທະບຽນເຄື່ອງໝາຍການຄ້າ ຕາມທີ່ກຳນົດໄວ້ໃນຂໍ 1, 3 ແລະ 6 ຂອງມາດຕາ 7 ຂອງຂໍ ຕິກລົງສະບັບນີ້, ພ້ອມທັງ ການລະບຸໝວດ ສິນຄ້າ ຫຼື ບໍລິການ, ລາຍການສິນຄ້າ ຫຼື ການບໍລິການ ທີ່ຂໍການ ປັກປ້ອງພາຍໃຕ້ເຄື່ອງໝາຍການຄ້າດັ່ງກ່າວໃຫ້ຖືກຕ້ອງຕາມການຈັດໝວດສາກົນ ໂດຍຄ່າທໍານຽມໃຫ້ເກັບ ເປັນແຕ່ລະໝວດ.

ຜູ້ຮ້ອງຂໍຈົດທະບຽນເຄື່ອງໝາຍການຄ້າ ຕ້ອງສະໜອງເອກະສານເພີ່ມເຕີມ ຫຼື ດັດແກ້ໃຫ້ໄດ້ຕາມ ເງື່ອນໄຂຄົບຖ້ວນຕາມທີ່ກຳນົດໄວ້ໃນມາດຕາ 7 ຂອງຂໍຕິກລົງສະບັບນີ້ ພາຍໃນ ຫິກສີບ ວັນນັບແຕ່ວັນອອກ ເຈັ້ງການເປັນຕົ້ນໄປ; ຖ້າບໍ່ດັ່ງນັ້ນ, ໃຫ້ຖືວ່າສະຫະສິດ.

ມາດຕາ 10 ເງື່ອນໄຂຂອງຕົວຢ່າງເຄື່ອງໝາຍ

ເຄື່ອງໝາຍທີ່ເປັນ ຮູບແຕ່ມ, ຮູບຖ່າຍ ຫຼື ຮູບພາບ ຫຼື ຮູບສາມມີຕີ ຫຼື ເຄື່ອງໝາຍທີ່ມີການເຄື່ອນເໜັງ (Motion Mark) ຕ້ອງເຮັດໃນຮູບແບບເອເລັກໂຕຣນິກ ຫຼື ໃນຮູບແບບເຈັຍທີ່ມີຄຸນນະພາບ (ບໍ່ຫຼື້ອມ), ມີ ຄວາມລະອຽດ, ຈະແຈ້ງ ແລະ ຂັດເຈນ ໂດຍສະແດງພວງແຕ່ເຄື່ອງໝາຍເທົ່ານັ້ນ ແລະ ຕ້ອງບໍ່ມີອີງປະກອບ ອື່ນ ທີ່ບໍ່ແມ່ນສ່ວນປະກອບຂອງເຄື່ອງໝາຍທີ່ຂໍຈົດທະບຽນ ເປັນເຄື່ອງໝາຍການຄ້າ ເຊັ່ນ ຂໍ້ມູນກ່ຽວກັບ ສິນຄ້າ, ແຫຼ່ງທີ່ມາຂອງສິນຄ້າ, ເຄື່ອງໝາຍ ຢັ້ງຢືນ ແລະ ຮັບຮອງ ຄື: (ອປ, ມລ, ISO) ແລະ ອື່ນໆ ທີ່ມີຢູ່ໃນ ສະຫະກາຂອງສິນຄ້າ.

ເຄື່ອງໝາຍທີ່ເປັນຕົວໜັງສິມາດຕະຖານ ຕ້ອງລະບຸຊື່ຂອງຮູບແບບຕົວໜັງສີ (Font) ແລະ ຂະໜາດ ຕົວໜັງສີ (font size) ທີ່ນໍາໃຊ້ເປັນເຄື່ອງໝາຍ ຢູ່ລະຫວ່າງ 15-30 pt.

ເຄື່ອງໝາຍ ທີ່ເປັນຄໍາສັບ ຕ້ອງມີຄໍາອະທິບາຍ ແລະ ການອ່ານອອກສູງເປັນພາສາລາວມາພ້ອມ.

ເຄື່ອງໝາຍ ທີ່ມີສີ ຫຼື ຫຼາຍສີລວມກັນ ຊຶ່ງປະກອບເປັນລັກສະນະຕົ້ນຕໍ່ຂອງເຄື່ອງໝາຍ ຕ້ອງລະບຸສີຢ່າງ ຂັດເຈນ ຫຼື ລະບຸລະຫັດຂອງສີ.

ເຄື່ອງໝາຍ ທີ່ເປັນສາມມີຕີ ຕ້ອງລະບຸໃຫ້ເຫັນແຕ່ລະມີຕີ.

ເຄື່ອງໝາຍ ທີ່ມີການເຄື່ອນເໜັງ (Motion Mark) ຕ້ອງອະທິບາຍຄວາມໝາຍຂອງເຄື່ອງໝາຍດັ່ງກ່າວ ແລະ ສະໜອງສຳເນົາຕົວຢ່າງຂອງເຄື່ອງໝາຍນັ້ນ ທີ່ສະແດງໃຫ້ເຫັນລາຍລະອຽດຂອງທຸກການເຄື່ອນເໜັງ ແລະ ສັງເປັນຮູບແບບເອເລັກໂຕຣນິກໄຟຣ ໃນເວລາຢືນຄໍາຮ້ອງ.

ມາດຕາ 11 ການລະບຸລາຍການສິນຄ້າ ຫຼື ການບໍລິການ

ຜູ້ຢືນຄໍາຮ້ອງ ສາມາດລະບຸລາຍການສິນຄ້າ ຫຼື ການບໍລິການ ທີ່ກ່ຽວຂ້ອງກັບການຈັດໝວດສາກົນ ຊຶ່ງ ຕິດພັນກັບເຄື່ອງໝາຍ ທີ່ຜູ້ຮ້ອງຂໍນຳໃຊ້ ແລະ ຈັດໝວດຕາມປະເພດລາຍການສິນຄ້າ ຫຼື ບໍລິການ ຕາມທີ່ໄດ້ ກຳນົດໄວ້ໃນມາດຕາ 12 ຂອງຂໍຕິກລົງສະບັບນີ້.

ພະແນກອຸດສາຫະກຳ ແລະ ການຄ້າ ແຂວງ, ນະຄອນຫຼວງ ຕ້ອງໃຫ້ຄໍາປຶກສາ ແລະ ຢັ້ງຢືນການຈັດໝວດສິນຄ້າ ຫຼື ການບໍລິການ ໃນກໍລະນີຜູ້ຍື່ນຄໍາຮ້ອງ ລະບຸລາຍການສິນຄ້າ ຫຼື ການບໍລິການ.

ມາດຕາ 12 ໝວດຂອງລາຍການ ສິນຄ້າ ແລະ ບໍລິການ

ຄໍາຮ້ອງຂໍຈົດທະບຽນເຄື່ອງໝາຍການຄ້າ, ເຄື່ອງໝາຍຮັບຮອງ ແລະ ເຄື່ອງໝາຍລວມໜີ້ ຕ້ອງລະບຸເລາລະຫັດໝວດ ສິນຄ້າ ຫຼື ການບໍລິການ, ຊື່ໝວດ ຂອງສິນຄ້າ ຫຼື ການບໍລິການ ຕາມການຈັດໝວດສາກົນ (Nice Classification) ທີ່ມີການປ່ຽນແປງເປັນແຕ່ລະໄລຍະ ຊົ່ງກໍາລັງນຳໃຊ້ໃນເວລາຢືນຄໍາຮ້ອງ.

ໃນກໍລະນີ ການຈັດໝວດສາກົນ ຫາກມີການປ່ຽນແປງໃນລະຫວ່າງການດໍາເນີນການພິຈາລະນາຄໍາຮ້ອງ, ກົມຕ້ອງເຈັງຜ່ານພະແນກອຸດສາຫະກຳ ແລະ ການຄ້າ ແຂວງ, ນະຄອນຫຼວງ ໃຫ້ຜູ້ຮ້ອງຂໍຈົດທະບຽນເຄື່ອງໝາຍການຄ້າຊາບ ເພື່ອດັດແກ້ຄໍາຮ້ອງ ການລະບຸໝວດທີ່ຖືກຕ້ອງ. ຖ້າການປ່ຽນແປງການຈັດໝວດຂອງສາກົນ ຫາກເປັນສາເຫດເຮັດໃຫ້ຄໍາຮ້ອງມີໝວດເພີ່ມຂຶ້ນ ຕ້ອງບໍ່ໃຫ້ຜູ້ຮ້ອງຂໍຈົດທະບຽນເຄື່ອງໝາຍການຄ້າ ຈ່າຍຄໍາທ່ານງົມສໍາລັບໝວດທີ່ເພີ່ມຂຶ້ນ, ແຕ່ຕ້ອງຈ່າຍຄໍາທ່ານງົມ ສໍາລັບແຕ່ລະໝວດສິນຄ້າ ຫຼື ບໍລິການນັ້ນໃນເວລາມຕໍ່ອາຍຸການປົກປ້ອງເຄື່ອງໝາຍດັ່ງກ່າວ.

ມາດຕາ 13 ເຄື່ອງໝາຍທີ່ສາມາດໄດ້ຮັບໃບຢັ້ງຢືນການຈົດທະບຽນເຄື່ອງໝາຍການຄ້າ

ເຄື່ອງໝາຍທີ່ສາມາດໄດ້ຮັບໃບຢັ້ງຢືນການຈົດທະບຽນເຄື່ອງໝາຍການຄ້າ ຕ້ອງມີເງື່ອນໄຂຄົບຖ້ວນຕາມທີ່ໄດ້ກຳນົດໄວ້ໃນມາດຕາ 16 ແລະ ສອດຄ່ອງກັບມາດຕາ 23 ຂອງກົດໝາຍວ່າດ້ວຍຊັບສິນທາງປັນຍາ.

ມາດຕາ 14 ຫຼັກການພິຈາລະນາຄໍາຮ້ອງຂໍຈົດທະບຽນເຄື່ອງໝາຍການຄ້າ

ການພິຈາລະນາຄໍາຮ້ອງຂໍຈົດທະບຽນເຄື່ອງໝາຍການຄ້າ ຕ້ອງປະຕິບັດຕາມຫຼັກການ ຕາມທີ່ໄດ້ກຳນົດໄວ້ໃນມາດຕາ 28 ຂອງກົດໝາຍວ່າດ້ວຍຊັບສິນທາງປັນຍາ. ໃນກໍລະນີ ມີການຢືນຄໍາຮ້ອງຂໍຈົດທະບຽນເຄື່ອງໝາຍການຄ້າຫຼາຍສະບັບ ພາຍໃນໄລຍະດຽວກັນ ທີ່ເປັນເຄື່ອງໝາຍດຽວກັນ ຫຼື ຄ້າຍຄືກັນ, ສໍາລັບສິນຄ້າງວກັນ ຫຼື ຄ້າຍຄືກັນນັ້ນ ໃຫ້ພິຈາລະນາຄໍາຮ້ອງທີ່ມີວັນບຸລິມະສິດກ່ອນ. ໃນກໍລະນີ ກົມຊັບສິນທາງປັນຍາ ໄດ້ດໍາເນີນຕາມຂັ້ນຕອນການພິຈາລະນາຄໍາຮ້ອງແລ້ວ ໃຫ້ຈົດທະບຽນຄໍາຮ້ອງທີ່ໄດ້ຮັບວັນບຸລິມະສິດກ່ອນ, ພ້ອມທັງອອກໜັງສີແຈ້ງປະຕິເສດຄໍາຮ້ອງທີ່ໄດ້ຮັບວັນບຸລິມະສິດຕາມຫຼັງນັ້ນ ຫາກສໍາເລັດກ່ອນ ແລະ ຄໍາຮ້ອງດັ່ງກ່າວ ມີເງື່ອນໄຂໃນການໄດ້ຮັບການຈົດທະບຽນ, ກົມຊັບສິນທາງປັນຍາຕ້ອງໂຈການພິຈາລະນາຄໍາຮ້ອງດັ່ງກ່າວນັ້ນໄວ້ກ່ອນ ຈົນກວ່າການພິຈາລະນາຄໍາຮ້ອງທີ່ໄດ້ຮັບວັນບຸລິມະສິດກ່ອນນັ້ນຈະສິ້ນສຸດລົງ.

ໃນກໍລະນີ ຄໍາຮ້ອງຂໍຈົດທະບຽນເຄື່ອງໝາຍການຄ້າ ຫາກມີເຄື່ອງໝາຍຄືກັນ ຫຼື ຄ້າຍຄືກັນກັບເຄື່ອງໝາຍທີ່ມີຊື່ສຽງ ຫຼື ຖໍ່ນກໍາເນີດ, ຄໍາຮ້ອງດັ່ງກ່າວ ມີສິດໄດ້ຮັບການພິຈາລະນາ ແຕ່ຕ້ອງມີວັນບຸລິມະສິດມາກ່ອນເຄື່ອງໝາຍທີ່ມີຊື່ສຽງ ຫຼື ຖໍ່ນກໍາເນີດ ທີ່ໄດ້ຮັບການຈົດທະບຽນຢູ່ ສປປ ລາວ ຫຼື ປະເທດໄດ້ໜຶ່ງແລ້ວ. ຜູ້ກວດສອບ ຕ້ອງບໍ່ໃຫ້ຄໍາປຶກສາທາງດ້ານກົດໝາຍ ແລະ ບໍ່ໃຫ້ຄໍາແນະນຳກ່ຽວກັບຄວາມເປັນໄປໄດ້ວ່າ ເຄື່ອງໝາຍການຄ້ານັ້ນສອດຄ່ອງຕາມ ກົດໝາຍວ່າດ້ວຍຊັບສິນທາງປັນຍາ ແລະ ຂໍຕິກລົງສະບັບນີ້.

ມາດຕາ 15 ການກວດສອບເບື້ອງຕົ້ນ

ພາຍຫຼັງໄດ້ຮັບຄໍາຮ້ອງຂໍ ຈົດທະບຽນເຄື່ອງໝາຍການຄ້າແລ້ວ ກົມຊັບສິນທາງປັນຍາຕ້ອງດໍາເນີນການກວດສອບເບື້ອງຕົ້ນກ່ຽວກັບ ຄວາມຖືກຕ້ອງ ແລະ ຄວາມສອດຄ່ອງຂອງສໍານວນຄໍາຮ້ອງ ຕາມທີ່ໄດ້ກຳນົດໄວ້ໃນມາດຕາ 33 ຂອງກົດໝາຍ ວ່າດ້ວຍຊັບສິນທາງປັນຍາ ແລະ ມາດຕາ 5, 7, 8, 9 ແລະ 10 ຂອງຂໍ

ສໍາລັບຄໍາຮ້ອງຂໍຈົດທະບຽນເຄື່ອງໝາຍຮັບຮອງ ຫຼື ເຄື່ອງໝາຍລວມໜຸ່ງ ຍັງຕ້ອງໄດ້ກວດສອບຄວາມຄົບຖ້ວນ, ຄວາມຖືກຕ້ອງ ແລະ ສອດຄ່ອງ ຕາມເງື່ອນໄຂທີ່ໄດ້ກຳນົດໄວ້ໃນຂຶ້ 3 ຫຼື 4 ມາດຕາ 5 ຂອງຂໍຕົກລົງສະບັບນີ້.

ໃນກໍລະນີ ສໍານວນຄໍາຮ້ອງຫາກ ບໍ່ຖືກຕ້ອງ ຫຼື ບໍ່ສອດຄ່ອງ ຕາມເງື່ອນໄຂທີ່ໄດ້ກຳນົດໄວ້ໃນມາດຕາ 9 ແລະ 10 ຂອງຂໍຕົກລົງສະບັບນີ້, ກົມຊັບສິນທາງປັນຍາ ຕ້ອງແຈ້ງພະແນກອຸດສາຫະກຳ ແລະ ການຄ້າ ແຂວງ, ນະຄອນຫຼວງ ເພື່ອໃຫ້ພະແນກອຸດສາຫະກຳ ແລະ ການຄ້າ ແຂວງ, ນະຄອນຫຼວງ ແຈ້ງຜູ້ຮ້ອງຂໍຈົດ ທະບຽນເຄື່ອງໝາຍການຄ້າ ພາຍໃນ ສາມ ວັນລັດຖະການ, ຜູ້ຮ້ອງຂໍຈົດທະບຽນເຄື່ອງໝາຍການຄ້າ ຕ້ອງ ຕອບສະໜອງເອກະສານ ຫຼື ດັດແກ້ ໃຫ້ໄດ້ຕາມເງື່ອນໄຂດັ່ງກ່າວ ພາຍໃນ ສືບສອງ ວັນລັດຖະການ ມັບແຕ່ ວັນອອກແຈ້ງການເປັນຕົ້ນໄປ.

ໃນກໍລະນີ ຜູ້ຮ້ອງຂໍຈົດທະບຽນເຄື່ອງໝາຍການຄ້າ ຫາກບໍ່ສາມາດປະຕິບັດພາຍໃນກໍມີດເວລາ
ດັ່ງກ່າວ ກົມຊັບສິນທາງປັນຍາ ຕ້ອງແຈ້ງພະແນກອຸດສາຫະກຳ ແລະ ການຄ້າ ແຂວງ, ນະຄອນຫຼວງ ຫຼື ຜ່ານ
ທາງເອເລັກໂຕຣນິກ. ເພື່ອແຈ້ງເປັນລາຍລັກອັກສອນໃຫ້ຜູ້ກ່ຽວຂ້າບວ່າ ຄໍາຮ້ອງດັ່ງກ່າວຈະບໍ່ຖືກພິຈາລະນາ
ແລະ ຖືວ່າສະຫຼຸບສິດ

ในกำลังนี้ สำนวนคำรักษ์ของชาวกสอตถ่องตามเจริญในไชภานกวดสอยบเบี้ยงตัน กิมຊับສິນທາງປັນຍາ ຕອງເຜີຍແຜ່ການຮັບດັ່ງກ່າວລົງໃນຈົດໝາຍເຫດທາງລັດຖະການ ກ່ຽວກັບຊັບສິນທາງປັນຍາ.

ឯការណ៍ដាក់ពិវិះមុខទៀត តាមរយៈការប្រើប្រាស់ការងារបែងចែកសម្រាប់ការងារបែងចែក។

มาตรา 16 งานผู้ดูแลท้อง และ งานสะเทือนขัดถ้าม

1. ເຄື່ອງໝາຍ;
 2. ໝວດ ສິນຄ້າ ແລະ/ຫຼື ການບໍລິການ;
 3. ເລກທີ ແລະ ວັນທີຢືນຄໍາຮ້ອງ;
 4. ໃຊ້ ແລະ ທີ່ຢູ່ຂອງຜູ້ຢືນຄໍາຮ້ອງ;
 5. ການບໍ່ຂໍຖືສິດແຕ່ພຽງຜູ້ດຽວ ໃນອີງປະກອບໃດໜຶ່ງຂອງເຄື່ອງໝາຍ (ຫັມ).

ບຸກຄົມທີສາມ ສາມາດສະເໜີດັດຕ້ານຄໍາຮ້ອງດັ່ງກ່າວ ຢູ່ພະແນກອຸດສາຫະກຳ ແລະ ການຄ້າ ແຂວງ, ນະຄອນຫຼວງ ຫຼື ຜ່ານທາງເອເລັກໂຕຣນິກ ຕາມທີ່ໄດ້ກໍານົດໄວ້ໃນມາດຕາ 39 ຂອງກົດໝາຍ ວ່າດ້ວຍຊັບສິນທາງປັນຍາ ພາຍໃນ ທີ່ກສືບ ວັນ ນັບແຕ່ວັນທີໄດ້ເຜີຍແຜ່ລົງໃນ ຈົດໝາຍເຫດທາງລັດຖະການກ່ຽວກັບຊັບສິນທາງປັນຍາ ໂດຍປະກອບຕາມແບບພິມຂອງກົມຊັບສິນທາງປັນຍາ ພ້ອມທັງຈ່າຍຄ່າບໍລິການ.

ພະແນກ ອຸດສາຫະກຳ ແລະ ການຄ້າ ແຂວງ, ນະຄອນຫຼວງ ຕ້ອງສິ່ງຄໍາສະເໜີຂໍດັດຄ້ານັດກັງກ່າວ ໃຫ້ ກົມຊັບສິນທາງປັນຍາເພື່ອດຳເນີນການຕາມຂັ້ນຕອນຕໍ່ປ.

ມາດຕາ 17 ການກວດສອບເນື້ອໃນ

ກົມຊັບສິນທາງປັນຍາ ຕ້ອງດໍາເນີນການກວດສອບເນື້ອໃນ ໂດຍອີງຕາມລະບົບຖານຂໍ້ມູນຊັບສິນທາງປັນຍາຂອງກົມ (IPAS) ແລະ ສາກົນ (WIPO GLOBAL BRAND) ຕາມທີ່ໄດ້ກຳນົດໄວ້ໃນ ມາດຕາ 40 ຂອງກົດໝາຍ ວ່າດ້ວຍຊັບສິນທາງປັນຍາ ເພື່ອພິຈາລະນາຄໍາຮ້ອງນັ້ນ ໃຫ້ສອດຄ່ອງຕາມເງື່ອນໄຂທີ່ໄດ້ກຳນົດໄວ້ໃນມາດຕາ 12 ຂອງຂໍ້ຕົກລົງສະບັບນີ້.

ກົມຊັບສິນທາງປັນຍາ ຕ້ອງອອກແຈ້ງການໃຫ້ຜູ້ຮ້ອງຂໍຈົດທະບຽນເຄື່ອງໝາຍການຄ້າຊາບ ກ່ຽວກັບການປະຕິເສດເບື້ອງຕົ້ນການຈົດທະບຽນເຄື່ອງໝາຍການຄ້າ ໃນກໍລະນີສໍານວນຄໍາຮ້ອງດັ່ງກ່າວບໍ່ສອດຄ່ອງຕາມເງື່ອນໄຂການຈົດທະບຽນ ໂດຍຜ່ານພະແນກອຸດສາຫະກຳ ແລະ ການຄ້າ ແຂວງ, ນະຄອນຫຼວງ ຫຼື ຜ່ານທາງເອເລັກໂຕຣນິກ.

ຜູ້ຮ້ອງຂໍຈົດທະບຽນເຄື່ອງໝາຍການຄ້າ ຕ້ອງສະໜອງເອກະສານ, ຂໍ້ມູນ, ຫຼັກຖານ ຫຼື ຄໍາຊື້ແຈ່ງ ຫຼື ຄໍາໄຕ້ແຍ້ງ ໃຫ້ກົມຊັບສິນທາງປັນຍາ ໂດຍຜ່ານພະແນກອຸດສາຫະກຳ ແລະ ການຄ້າ ແຂວງ, ນະຄອນຫຼວງ ຫຼື ຜ່ານທາງເອເລັກໂຕຣນິກ ພາຍໃນ ຫິກສີບ ວັນ ນັບແຕ່ວັນອອກແຈ້ງການປະຕິເສດເບື້ອງຕົ້ນ. ໃນກໍລະນີ ຜູ້ຮ້ອງຂໍຈົດທະບຽນເຄື່ອງໝາຍການຄ້າ ມີເຫດຜົນພຽງພໍ ໂດຍແຈ້ງເປັນລາຍລັກອກກສອນ, ກົມຊັບສິນທາງປັນຍາ ສາມາດຕໍ່ເວລາໃຫ້ຕໍ່ມີອີກ ສາມສີບ ວັນ ນັບແຕ່ວັນສິ້ນສຸດແຈ້ງການຄັ້ງທໍາອິດເປັນຕົ້ນໄປ; ຖ້າບໍ່ດັ່ງນັ້ນ, ໃຫ້ຖືວ່າສະຫະສິດ.

ການກວດສອບເນື້ອໃນ ຕ້ອງໃຫ້ສໍາເລັດພາຍໃນ ເກົ້າສີບ ວັນ ນັບແຕ່ວັນສິ້ນສຸດການພິມເຜີຍແຜ່ຄໍາຮ້ອງໂດຍບໍ່ມີການຄັດຄ້ານ.

ມາດຕາ 18 ການບໍ່ອະນຸຍາດໃຫ້ຖືສິດແຕ່ພຽງຜູ້ດຽວໃນອີງປະກອບໄດ້ໜຶ່ງຂອງເຄື່ອງໝາຍ (Disclaimer)

ກົມຊັບສິນທາງປັນຍາ ຕ້ອງບໍ່ອະນຸຍາດໃຫ້ຖືສິດ ແຕ່ພຽງຜູ້ດຽວຕໍ່ອີງປະກອບ ຫຼື ຄໍາສັບໃດໜຶ່ງຂອງເຄື່ອງໝາຍ ເຊັ່ນ ຄໍາອະທິບາຍ ຫຼື ຄໍາເວົ້າຫ່ວ້າໄປ, ການຊັບອກຄຸນນະພາບ, ຄຸນລັກສະນະຂອງສິນຄ້າ ຫຼື ການບໍລິການ ແລະ ຕ້ອງແຈ້ງປະຕິເສດເບື້ອງຕົ້ນເຖິງຜູ້ຮ້ອງຂໍຈົດທະບຽນເຄື່ອງໝາຍການຄ້າ.

ຜູ້ຮ້ອງຂໍຈົດທະບຽນເຄື່ອງໝາຍການຄ້າ ສາມາດຊື້ແຈ່ງວ່າ ຕົນຈະບໍ່ຂໍຖືສິດແຕ່ພຽງຜູ້ດຽວ ຕໍ່ອີງປະກອບ ຫຼື ຄໍາສັບໃດໜຶ່ງຂອງເຄື່ອງໝາຍທີ່ບໍ່ເປັນອີງປະກອບຫຼັກຂອງເຄື່ອງໝາຍດັ່ງກ່າວ ເຖິງກົມຊັບສິນທາງປັນຍາ ພາຍໃນ ຫິກສີບ ວັນ ນັບແຕ່ວັນອອກແຈ້ງປະຕິເສດເບື້ອງຕົ້ນ.

ມາດຕາ 19 ການແຍກຄໍາຮ້ອງ

ຄໍາຮ້ອງຂໍຈົດທະບຽນເຄື່ອງໝາຍການຄ້າ ໄດ້ໜຶ່ງ ສາມາດແຍກອອກເປັນສອງສະບັບ ຫຼື ຫ້າຍສະບັບໄດ້ແຕ່ຕ້ອງດໍາເນີນກ່ອນໜ້າການ ຈົດທະບຽນ, ສະຫະສິດ, ປະຕິເສດ ຫຼື ສິ້ນສຸດການພິຈາລະນາອື່ນ ຂອງຄໍາຮ້ອງດັ່ງກ່າວ. ການຢືນຄໍາຮ້ອງຂໍຈົດທະບຽນທີ່ຖືກແຍກອອກມານັ້ນ ຕ້ອງອ້າງອີງໄສ່ຄໍາຮ້ອງສະບັບເດີມ ທີ່ຢືນໃນເບື້ອງຕົ້ນ ແລະ ລະບຸວ່າ ຄໍາຮ້ອງທີ່ຢືນມາໃໝ່ນັ້ນ ໄດ້ແຍກອອກມາຈາກຄໍາຮ້ອງສະບັບເດີມ ໂດຍກຳນົດເລັກທີ່ ແລະ ວັນທີຢືນຄໍາຮ້ອງສະບັບເດີມ ໄສ່ຄໍາຮ້ອງທີ່ຢືນມາໃໝ່ແຕ່ລະສະບັບ. ສໍາລັບຄໍາຮ້ອງສະບັບເດີມນັ້ນ ຕ້ອງມີການດັດແກ້ ໂດຍຮັກສາໄວ້ພຽງແຕ່ລາຍການ ຫຼື ຫວດສິນຄ້າ ຫຼື ຫວດການບໍລິການທີ່ບໍ່ເຫັນ. ຄໍາຮ້ອງທີ່ແຍກອອກມານັ້ນ ຕ້ອງຢືນພ້ອມກັບຄໍາຮ້ອງສະບັບເດີມທີ່ຖືກດັດແກ້ ຕາມທີ່ໄດ້ກຳນົດໄວ້ໃນມາດຕາ 7 ຂອງຂໍ້ຕົກລົງສະບັບນີ້.

ຄໍາຮ້ອງທີ່ຖືກແຍກອອກມາແຕ່ລະສະບັບ ມີສິດໄດ້ຮັບວັນທີຢືນຄໍາຮ້ອງຕາມຄໍາຮ້ອງສະບັບເດີມຊື່ງຄໍາຮ້ອງທີ່ຖືກແຍກອອກມາແຕ່ລະສະບັບ ຕ້ອງຈ່າຍຄໍາທໍານາງມຸນ ແລະ ຄໍາບໍລິການ.

ມາດຕາ 20 ການດັດແກ້ປະເພດເຄື່ອງໝາຍ

ອີງຕາມມາດຕາ 42 ຂອງກົດໝາຍ ວ່າດ້ວຍຊັບສິນທາງປັນຍາ ແລະ ມາດຕາ 21 ຂອງຂໍ້ຕິກລົງ ສະບັບນີ້, ເຄື່ອງໝາຍປະເພດໃດໜຶ່ງ ທີ່ໄດ້ລະບຸໄວ້ໃນຄໍາຮ້ອງຂໍຈົດທະບຽນ ທີ່ໄດ້ຢືນໃນເບື້ອງຕົ້ນສາມາດ ດັດແກ້ມາເປັນ ເຄື່ອງໝາຍຮັບຮອງ ຫຼື ເຄື່ອງໝາຍລວມໜູ້ໄດ້.

ໃນກໍລະນີ ເຄື່ອງໝາຍດັ່ງກ່າວ ທາກຖືກດັດແກ້ມາເປັນເຄື່ອງໝາຍຮັບຮອງ ຫຼື ເຄື່ອງໝາຍລວມໜູ້, ຜູ້ຮ້ອງຂໍຈົດທະບຽນເຄື່ອງໝາຍການຄ້າ ຕ້ອງຢືນຄໍາຮ້ອງຂໍຈົດທະບຽນຄືນໃໝ່ ພ້ອມດ້ວຍເອກະສານທີ່ ກ່ຽວຂ້ອງຢູ່ພະແນກອຸດສາຫະກຳ ແລະ ການຄ້າ ແຂວງ, ນະຄອນຫຼວງ ຫຼື ຜ່ານທາງເອເລັກໂຕຣນິກ.

ມາດຕາ 21 ການດັດແກ້ຄໍາຮ້ອງ

ໃນໄລຍະການກວດສອບ, ຜູ້ຮ້ອງຂໍຈົດທະບຽນເຄື່ອງໝາຍການຄ້າ ສາມາດດັດແກ້ຄໍາຮ້ອງໄດ້, ແຕ່ຕ້ອງ ດໍາເນີນການກ່ອນໜ້າການ ຈົດທະບຽນ, ສະຫຼຸບສິດ, ປະຕິເສດ ຫຼື ການສິ້ນສຸດການພິຈາລະນາອື່ນຂອງຄໍາຮ້ອງດັ່ງກ່າວ ຕາມທີ່ໄດ້ກຳນົດໄວ້ໃນມາດຕາ 42 ຂອງກົດໝາຍ ວ່າດ້ວຍຊັບສິນທາງປັນຍາ ໂດຍບໍ່ຕ້ອງຈ່າຍ ຄ່າທຳນຽມ ແລະ ຄ່າບໍລິການ ໃນກໍລະນີທີ່ບໍ່ ເພີ່ມໝວດສິນຄ້າ, ການບໍລິການ ຫຼື ມີການປ່ຽນແປງລັກສະນະ ຕົ້ນຕໍ່ຂອງເຄື່ອງໝາຍ ຢູ່ໃນສໍານວນຄໍາຮ້ອງດັ່ງກ່າວ.

ມາດຕາ 22 ການເພີ່ມໝວດສິນຄ້າ ຫຼື ການບໍລິການ

ຜູ້ຮ້ອງຂໍ ຕ້ອງສະເໜີຂໍເພີ່ມໝວດສິນຄ້າ ຫຼື ການບໍລິການ ຕາມແບບພິມຂອງກົມຊັບສິນທາງປັນຍາ ໂດຍລະບຸໝວດ ແລະ ລາຍລະອຽດຂອງລາຍການ ສິນຄ້າ ຫຼື ການບໍລິການ ທີ່ຕ້ອງການເພີ່ມຕື່ມນັ້ນ ພ້ອມທັງ ຈ່າຍຄ່າທຳນຽມ ເປັນແຕ່ລະໝວດສິນຄ້າ ຫຼື ການບໍລິການ ຢູ່ພະແນກອຸດສາຫະກຳ ແລະ ການຄ້າ ແຂວງ, ນະຄອນຫຼວງ ຫຼື ຜ່ານທາງເອເລັກໂຕຣນິກ. ໃນກໍລະນີຄໍາຮ້ອງຂໍຈົດທະບຽນເຄື່ອງໝາຍການຄ້າ ຍັງຢູ່ໃນ ໄລຍະການກວດສອບເບື້ອງຕົ້ນ ພາຍໃນກຳນົດເວລາ ຫຼັກສິບ ວັນ.

ຖ້າທາກຜູ້ຮ້ອງຂໍ ສະເໜີເພີ່ມໝວດສິນຄ້າ ຫຼື ການບໍລິການ ພາຍຫຼັງວັນທີໄດ້ເຜີຍແຜ່ຄໍາຮ້ອງ ແລະ ກ່ອນການຈົດທະບຽນ, ໃຫ້ຢືນໃນສະເໜີຂໍເພີ່ມໝວດສິນຄ້າ ຫຼື ການບໍລິການ ຕາມແບບພິມຂອງກົມຊັບສິນ ທາງປັນຍາ ໂດຍລະບຸໝວດ ແລະ ລາຍລະອຽດຂອງລາຍການສິນຄ້າ ຫຼື ການບໍລິການ ທີ່ຕ້ອງການເພີ່ມຕື່ມ ນັ້ນ. ກົມຊັບສິນທາງປັນຍາ ຕ້ອງເຜີຍແຜ່ຄໍາຮ້ອງທີ່ມີການເພີ່ມໝວດສິນຄ້າ ຫຼື ການບໍລິການດັ່ງກ່າວຄືນໃໝ່.

ໃນກໍລະນີ ການຂໍເພີ່ມໝວດສິນຄ້າ ຫຼື ການບໍລິການ ພາຍຫຼັງການຈົດທະບຽນເຄື່ອງໝາຍການຄ້າ, ຜູ້ຮ້ອງຂໍ ຕ້ອງໄດ້ຢືນຄໍາຮ້ອງຂໍຈົດທະບຽນເຄື່ອງໝາຍການຄ້າ ຄືນໃໝ່ ຕາມແບບພິມຂອງກົມ ພ້ອມທັງຈ່າຍ ຄ່າທຳນຽມ ແລະ ຄ່າບໍລິການ.

ມາດຕາ 23 ການຈົດທະບຽນເຄື່ອງໝາຍການຄ້າ

ກົມຊັບສິນທາງປັນຍາ ຕ້ອງອອກໃບຢັ້ງຢືນການຈົດທະບຽນເຄື່ອງໝາຍການຄ້າ, ບັນທຶກຂໍ້ມູນທີ່ກ່ຽວ ຂ້ອງ ລົງໃນລະບົບຖານຂໍ້ມູນຂອງກົມຊັບສິນທາງປັນຍາ ໃນເມື່ອສໍານວນຄໍາຮ້ອງສອດຄ່ອງຕາມເງື່ອນໄຂການ ຈົດທະບຽນ ຕາມທີ່ໄດ້ກຳນົດໄວ້ໃນກົດໝາຍວ່າດ້ວຍ ຊັບສິນທາງປັນຍາ ແລະ ຂໍ້ຕິກລົງສະບັບນີ້.

ມາດຕາ 24 ການເຜີຍແຜ່ຜົນຂອງການຈົດທະບຽນເຄື່ອງໝາຍການຄ້າ

ພາຍຫຼັງການຈົດທະບຽນເຄື່ອງໝາຍການຄ້າແລ້ວ ກົມຊັບສິນທາງປັນຍາຕ້ອງເຜີຍແຜ່ຜົນຂອງການ ຈົດທະບຽນດັ່ງກ່າວ ລົງໃນຈົດໝາຍເຫດທາງລັດຖະການ ກ່ຽວກັບຊັບສິນທາງປັນຍາ.

ຜູ້ຮ້ອງຂໍຈົດທະບຽນເຄື່ອງໝາຍການຄ້າ ສາມາດສະເໜີຖື່ພະແນກອຸດສາຫະກຳ ແລະ ການຄ້າ ແຂວງ, ນະຄອນຫຼວງ ຫຼື ຜ່ານທາງເອເລັກໂຕຣນິກ ເພື່ອດັດແກ້ຂໍຜິດພາດ ແລະ ເຜີຍແຜ່ຄືນໃໝ່ຂໍ້ມູນທີ່ ຖືກຕ້ອງ ໂດຍບໍ່ຕ້ອງຈ່າຍຄ່າບໍລິການ ພາຍໃນ ຫຼັກສີບ ວັນ ນັບແຕ່ວັນເຜີຍແຜ່ຄົ້ງທໍາອິດ.

ໝວດທີ 3

ການດໍາເນີນການ ຫຼັງການຈົດທະບຽນເຄື່ອງໝາຍການຄ້າ

ມາດຕາ 25 ການປ່ຽນແປງຂໍ້ມູນ ຫຼັງການຈົດທະບຽນເຄື່ອງໝາຍການຄ້າ

ເຈົ້າຂອງເຄື່ອງໝາຍການຄ້າ ສາມາດຢືນຄໍາຮ້ອງຢູ່ນໍາພະແນກອຸດສາຫະກຳ ແລະ ການຄ້າ ແຂວງ, ນະຄອນຫຼວງ ຫຼື ຜ່ານທາງເອເລັກໂຕຣນິກ. ເພື່ອປ່ຽນແປງຂໍ້ມູນກ່ຽວກັບ ຊື່ ແລະ/ຫຼື ທີ່ຢູ່ ຂອງເຈົ້າຂອງເຄື່ອງໝາຍການຄ້າ ຫຼື ຜູ້ຕາງໜ້າ ຕາມແບບພິມຂອງກົມຊັບສິນທາງປັນຍາພ້ອມທັງຈ່າຍຄ່າບໍລິການ.

ກົມຊັບສິນທາງປັນຍາ ຕ້ອງບັນທຶກການປ່ຽນແປງລົງໃນຖານຂໍ້ມູນຂອງກົມຊັບສິນທາງປັນຍາ ແລະ ເຜີຍແຜ່ລົງໃນຈົດໝາຍເຫດທາງລັດຖະການ ກ່ຽວກັບຊັບສິນທາງປັນຍາ.

ມາດຕາ 26 ການຂໍສໍາເນົາໃນຢັ້ງຢືນການຈົດທະບຽນເຄື່ອງໝາຍການຄ້າ

ເຈົ້າຂອງເຄື່ອງໝາຍການຄ້າ ສາມາດຂໍສໍາເນົາໃນຢັ້ງຢືນການຈົດທະບຽນເຄື່ອງໝາຍການຄ້າໄດ້ ເພື່ອນໍາ ໄຊເປັນຫຼັກຖານ ໃນການດໍາເນີນຄະດີຢູ່ສານປະຊາຊົນ, ການຈົດທະບຽນເຄື່ອງໝາຍການຄ້າຢູ່ຕ່າງປະເທດ ແລະ ໄຊແໜ່ງໃນຢັ້ງຢືນການຈົດທະບຽນ ຫຼື ການຕ່ອາຍໆທີ່ເສຍຫາຍ ຫຼື ຊອກບໍ່ເຫັນ ຂໍ້ເຈົ້າຂອງເຄື່ອງໝາຍ ການຄ້າທີ່ໄດ້ຮັບການຈົດທະບຽນຢູ່ນໍາກົມຊັບສິນທາງປັນຍາ ຕ້ອງຢືນຄໍາຮ້ອງ ຢູ່ນໍາພະແນກອຸດສາຫະກຳ ແລະ ການຄ້າ ແຂວງ, ນະຄອນຫຼວງ ຫຼື ຜ່ານທາງເອເລັກໂຕຣນິກ ພ້ອມທັງຈ່າຍຄ່າບໍລິການ.

ມາດຕາ 27 ການດັດແກ້ພາຍຫຼັງການຈົດທະບຽນ

ພາຍຫຼັງເຄື່ອງໝາຍການຄ້າ ໄດ້ຮັບການຈົດທະບຽນແລ້ວ, ເຈົ້າຂອງເຄື່ອງໝາຍການຄ້າ ສາມາດຢືນ ຄໍາຮ້ອງຂໍດັດແກ້ຂໍ້ມູນບາງສ່ວນຢູ່ໃນເອກະສານ ກ່ຽວກັບການຈົດທະບຽນສໍາລັບທາງລາຍການໃນໝວດສິນ ຄ້າ ຫຼື ການບໍລິການ ທີ່ໄດ້ຈົດທະບຽນ, ຂໍຫຼຸດໝວດສິນຄ້າ ຫຼື ການບໍລິການ, ຂໍສະຫະສິດຕໍ່ທາງອີງປະກອບ ຂອງເຄື່ອງໝາຍການຄ້າ, ຂໍດັດແກ້ທາງຂໍ້ຜິດພາດໃນສໍານວນຄໍາຮ້ອງຂໍຈົດທະບຽນ ຫຼື ດັດແກ້ຕົວຢ່າງຂອງ ເຄື່ອງໝາຍການຄ້າ ໂດຍຢືນຄໍາຮ້ອງຢູ່ນໍາພະແນກອຸດສາຫະກຳ ແລະ ການຄ້າ ແຂວງ, ນະຄອນຫຼວງ ຫຼື ຜ່ານທາງເອເລັກໂຕຣນິກ ພ້ອມທັງຈ່າຍຄ່າບໍລິການ, ການດັດແກ້ດັ່ງກ່າວ ແມ່ນອະນຸຍາດໃຫ້ດັດແກ້ໄດ້ພຽງເລັກນ້ອຍທ່ານັ້ນ ໂດຍບໍ່ປ່ຽນແປງລັກສະນະດັ່ນຕໍ່ຂອງເຄື່ອງໝາຍ.

ໃນກໍລະນີ ການດັດແກ້ໃນຢັ້ງຢືນການຈົດທະບຽນເຄື່ອງໝາຍການຄ້າທີ່ມີຂໍ້ຜິດພາດ ຂໍ້ເກີດຈາກກົມຊັບສິນທາງປັນຍາ ແມ່ນຜູ້ຮ້ອງຂໍຈະບໍ່ໄດ້ຈ່າຍຄ່າບໍລິການ. ກົມຊັບສິນທາງປັນຍາ ຕ້ອງເຜີຍແຜ່ຂໍ້ມູນ ກ່ຽວກັບ ການດັດແກ້ດັ່ງກ່າວລົງໃນຈົດໝາຍເຫດທາງລັດຖະການ ກ່ຽວກັບຊັບສິນທາງປັນຍາ.

ມາດຕາ 28 ການປົກເລີກ ຫຼື ລົບລ້າງ ເຄື່ອງໝາຍການຄ້າ ອີງຕານຂໍ້ມູນທີ່ບໍ່ຖືກຕ້ອງ ຫຼື ເຮັດໃຫ້ເຂົ້າໃຈຜິດ

ໃນກໍລະນີກົມຊັບສິນທາງປັນຍາເຫັນວ່າ ເຄື່ອງໝາຍການຄ້າ ທີ່ໄດ້ອອກໃບຢັ້ງຢືນການຈົດທະບຽນໄປແລ້ວ ນັ້ນ ຜັນຂໍ້ມູນທີ່ບໍ່ຖືກຕ້ອງ, ຂໍ້ມູນບົດເປື້ອນ ຫຼື ແອບອ້າງ ຄວາມເປັນເຈົ້າຂອງແທ້ຈິງ ຢູ່ໃນສໍານວນຄໍາຮ້ອງ, ປິດບັງຂໍ້ມູນ ຫຼື ມີການກະທຳໄດ້ໜຶ່ງທີ່ລະເມີດ ຫຼື ບໍ່ສອດຕ້ອງກັບນິຕິກຳ ແລະ ກົດໝາຍ, ຂໍ້ຖ້າຂໍ້ມູນດັ່ງກ່າວມີ

ມູນຄວາມຈິງ ກົມຊັບສິນທາງປັນຍາ ຕ້ອງດໍາເນີນຂັ້ນຕອນການຍົກເລີກທາງດ້ານບໍລິຫານ ແລະ ຕ້ອງແຈ້ງໃຫ້ເຈົ້າຂອງ ເຄື່ອງໝາຍການຄ້າຮັບຊາບ.

ທ້າຫາກວ່າເຈົ້າຂອງ ເຄື່ອງໝາຍການຄ້າ ບໍ່ເຫັນດີຕໍ່ກັບແຈ້ງການດັ່ງກ່າວ, ສາມາດສະເໜີຂຶ້ນພິຈາລະນາທາງດ້ານບໍລິຫານຢູ່ກົມຊັບສິນທາງປັນຍາ ຫຼື ສານປະຊາຊົນ.

ມາດຕາ 29 ອາບຸການປົກປ້ອງ ແລະ ການຮັກສາອາບຸການປົກປ້ອງ

ເຄື່ອງໝາຍການຄ້າ ມີອາບຸການປົກປ້ອງ ສີບ ປີ ນັບແຕ່ວັນຍື່ນຄໍາຮ້ອງເປັນຕົ້ນໄປ. ໃນກໍລະນີເຄື່ອງໝາຍການຄ້າທີ່ໄດ້ຈົດທະບຽນ ຊຶ່ງລະບຸວັນທີຈົດທະບຽນກ່ອນໜ້ານີ້, ໃຫ້ຖືວ່າເຄື່ອງໝາຍການຄ້າ ມີອາບຸການປົກປ້ອງ ສີບ ປີ ນັບແຕ່ວັນທີຈົດທະບຽນເປັນຕົ້ນໄປໃນເວລາຂໍຕໍ່ອາບຸ.

ໃນມື່ອເຄື່ອງໝາຍການຄ້າທີ່ໄດ້ຈົດທະບຽນແລ້ວ ຫົດອາບຸການປົກປ້ອງ, ເຈົ້າຂອງເຄື່ອງໝາຍສາມາດຕໍ່ອາບຸໄດ້ເທື່ອລະ ສີບ ປີ ໂດຍຍື່ນຄໍາຮ້ອງຂໍຕໍ່ອາບຸການປົກປ້ອງ ຢູ່ພະແນກອຸດສາຫະກຳ ແລະ ການຄ້າ ແຂວງ, ນະຄອນຫຼວງ ຫຼື ຜ່ານທາງເອເລັກໂຕຣນິກ. ພ້ອມທັງຈ່າຍຄ່າທຳນຽມ ແລະ ຄ່າບໍລິການ ຊຶ່ງການຍື່ນຄໍາຮ້ອງຂໍຕໍ່ອາຍຸດັ່ງກ່າວ ຕ້ອງຍື່ນພາຍໃນ ຫຼື ເດືອນ ກ່ອນວັນສັ້ນສຸດອາບຸການປົກປ້ອງ.

ໃນກໍລະນີ ການປົກປ້ອງເຄື່ອງໝາຍການຄ້າ ທ່າງໝົດອາບຸ ແຕ່ຍັງບໍ່ທັນໄດ້ຍື່ນຄໍາຮ້ອງຂໍຕໍ່ອາບຸຜູ້ຮ້ອງຂໍຈົດທະບຽນເຄື່ອງໝາຍການຄ້າ ສາມາດຍື່ນຄໍາຮ້ອງຂໍຕໍ່ອາບຸການຈົດທະບຽນໄດ້ ແຕ່ຕ້ອງຍື່ນພາຍໃນຫຼື ເດືອນ ນັບແຕ່ວັນສັ້ນສຸດອາບຸການປົກປ້ອງດັ່ງກ່າວ ພ້ອມທັງຈ່າຍຄ່າທຳນຽມ ແລະ ຄ່າບໍລິການສໍາລັບການຮັກສາອາບຸການປົກປ້ອງ ແຕ່ຕ້ອງໄດ້ຈ່າຍຄ່າປັບໄຫມສໍາລັບຄວາມລ່າຊ້າດັ່ງກ່າວ.

ໃນກໍລະນີ ມີສຸດທ້າຍຂອງອາບຸການປົກປ້ອງເຄື່ອງໝາຍການຄ້າ ທ່າງແມ່ນວັນພັກທາງລັດຖະການ ຫຼື ເປັນວັນທີພະແນກອຸດສາຫະກຳ ແລະ ການຄ້າ ແຂວງ, ນະຄອນຫຼວງ ບໍ່ເປີດຮັບຄໍາຮ້ອງ, ວັນທີຮັບຄໍາຮ້ອງຕ້ອງຕໍ່ເວລາອອກໄປຈົນເຖິງ ວັນລັດຖະການທໍາອິດທັດໄປ.

ເຄື່ອງໝາຍການຄ້າທີ່ບໍ່ມີການຂໍຮັກສາອາບຸການປົກປ້ອງ ຫຼື ສັ້ນສຸດອາບຸການປົກປ້ອງຈະຖືວ່າເປັນເຄື່ອງໝາຍສາຫາລະນະຊຸມ.

ມາດຕາ 30 ການໂອນສິດ ແລະ ການບັນທຶກຂໍ້ມູນການໂອນສິດ

ເຈົ້າຂອງເຄື່ອງໝາຍການຄ້າ, ເຄື່ອງໝາຍຮັບຮອງ ຫຼື ເຄື່ອງໝາຍລວມໜຸ້ ສາມາດໂອນສິດຂອງຕົນບາງສ່ວນ ຫຼື ທັງໝົດ ໂດຍຮັດເປັນລາຍລັກອັກສອນ ເຊັ່ນ ການເຮັດສັນຍາ, ການສືບທອດມູນມໍລະດົກ ຫຼື ການໃຫ້ເປັນຂອງຂວັນ.

ໃນກໍລະນີ ມີການໂອນສິດຕໍ່ເຄື່ອງໝາຍການຄ້າ, ເຄື່ອງໝາຍຮັບຮອງ ຫຼື ເຄື່ອງໝາຍລວມໜຸ້ ທີ່ໄດ້ຮັບການຈົດທະບຽນ, ຜູ້ໂອນສິດ ຫຼື ຜູ້ຮັບໂອນສິດ ຕ້ອງແຈ້ງ ກ່ຽວກັບການໂອນສິດດັ່ງກ່າວຕາມແບບພິມຂອງກົມຊັບສິນທາງປັນຍາ ຜ່ານພະແນກອຸດສາຫະກຳ ແລະ ການຄ້າ ແຂວງ, ນະຄອນຫຼວງຊາບ ຫຼື ຜ່ານທາງເອເລັກໂຕຣນິກ. ເພື່ອສິ່ງຕໍ່ໃຫ້ກົມຊັບສິນທາງປັນຍາ ພ້ອມທັງຈ່າຍຄ່າບໍລິການ.

ກົມຊັບສິນທາງປັນຍາ ຕ້ອງແຈ້ງຮັບຮູ້ກ່ຽວກັບການໂອນສິດດັ່ງກ່າວ ເປັນລາຍລັກອັກສອນ ໃຫ້ແກ່ຜູ້ຮັບໂອນສິດ, ບັນທຶກການໂອນສິດເຊົ້າໃນລະບົບຖານຂໍ້ມູນທາງຊັບສິນທາງປັນຍາ ແລະ ເຜີຍແຜ່ລົງໃນຈົດໝາຍເຫດທາງລັດຖະການ ກ່ຽວກັບຊັບສິນທາງປັນຍາ. ຖ້າຜູ້ທີ່ໄດ້ຮັບໂອນສິດຫາກເປັນຜູ້ແຈ້ງການໂອນສິດ, ຜູ້ກ່ຽວຕ້ອງສິ່ງສໍາເນົາແຈ້ງຮັບຮູ້ກ່ຽວກັບການໂອນສິດດັ່ງກ່າວ ໃຫ້ຜູ້ໂອນສິດ.

ໃນກໍລະນີ ມີການໂອນກຳມະສິດຂອງນິຕິບຸກຄົນທີ່ກ່ຽວຂ້ອງກັບເຄື່ອງໝາຍການຄ້າ ຫຼື ເຄື່ອງໝາຍຮັບຮອງ ຫຼື ເຄື່ອງໝາຍລວມໜຸ້ ຕ້ອງປະຕິບັດຕາມທີ່ກຳນົດໄວ້ໃນເອກະສານການໂອນສິດດັ່ງກ່າວ.

ກໍລະນີ ບໍ່ໄດ້ກຳນົດໄວ້ເປັນຢ່າງອື່ນ, ການໂອນກຳມະສິດຂອງນິຕິບຸກຄົນ ໃຫ້ຖືວ່າ ລວມເອົາການໂອນເຄື່ອງໝາຍການຄ້າ ຂອງນິຕິບຸກຄົນດັ່ງກ່າວນັ້ນ.

ໃນກໍລະນີ ຕ້ອງການຄວາມກະຈ່າງແຈ້ງ ຫຼື ມີຄວາມສິງໃສ, ກົມຊັບສິນທາງປັນຍາ ສາມາດແຈ້ງພະແນກອຸດສາຫະກຳ ແລະ ການຄ້າ ແຂວງ, ນະຄອນຫຼວງ ເພື່ອໃຫ້ບຸກຄົນທີ່ແຈ້ງການໂອນສິດນັ້ນ ຍື່ນຂໍ້ມູນຫຼື ເອກະສານເພີ່ມຕື່ມ.

ໃນກໍລະນີມີການໂອນສິດນຳໃຊ້ເຄື່ອງໝາຍການຄ້າ, ເຄື່ອງໝາຍຮັບຮອງ ຫຼື ເຄື່ອງໝາຍລວມໜຸ້ເຈົ້າຂອງສິດຕ້ອງໄດ້ແຈ້ງຢູ່ພະແນກອຸດສາຫະກຳ ແລະ ການຄ້າ ແຂວງ, ນະຄອນຫຼວງ ຫຼື ຜ່ານທາງເອເລັກໂຕຣນິກເພື່ອສິ່ງຕໍ່ໃຫ້ກົມຊັບສິນທາງປັນຍາບັນທຶກໄວ້ໃນຖານຂໍ້ມູນຊັບສິນທາງປັນຍາ, ທັນທີ່ກ່ຽວຂ້ອງກຳນົດໄວ້ໃນຖານຂໍ້ມູນຊັບສິນທາງປັນຍາ, ຈະບໍ່ມີຜົນສັກສິດຕໍ່ຄູ່ກໍລະນີ.

ມາດຕາ 31 ການອະນຸຍາດນຳໃຊ້

ເຈົ້າຂອງສິດຕໍ່ເຄື່ອງໝາຍການຄ້າ ສາມາດອະນຸຍາດໃຫ້ບຸກຄົນອື່ນນຳໃຊ້ເຄື່ອງໝາຍການຄ້າຂອງຕົນ ບາງສ່ວນ ຫຼື ທັ້ງໝົດ ເພື່ອສະເໜງຫາຜົນປະໂຫຍດຈາກສິດດັ່ງກ່າວ ຊົ່ງສາມາດດຳເນີນໄດ້ການຮັດສັນຍາການອະນຸຍາດນຳໃຊ້ ແຕ່ບໍ່ຖືເປັນການໂອນກຳມະສິດເຄື່ອງໝາຍການຄ້າ ຕາມທີ່ໄດ້ກຳນົດໄວ້ໃນ ມາດຕາ 47 ຂໍ້ທີ 2 ແລະ ຂໍ້ທີ 4 ຂອງກົດໝາຍ ວ່າດ້ວຍຊັບສິນທາງປັນຍາ. ຜູ້ອະນຸຍາດນຳໃຊ້ ຫຼື ຜູ້ໄດ້ຮັບອະນຸຍາດນຳໃຊ້ຕ້ອງແຈ້ງຜ່ານພະແນກອຸດສາຫະກຳ ແລະ ການຄ້າ ແຂວງ, ນະຄອນຫຼວງ ເພື່ອສິ່ງຕໍ່ກົມຊັບສິນທາງປັນຍາຊາບຕາມຂັ້ນຕອນດັ່ງທີ່ໄດ້ກຳນົດໄວ້ໃນມາດຕາ 30 ຂອງຂໍຕົກລົງສະບັບນີ້.

ໃນກໍລະນີ ມີການໂອນກຳມະສິດຂອງນິຕິບຸກຄົນທີ່ໄດ້ຮັບການອະນຸຍາດນຳໃຊ້ເຄື່ອງໝາຍການຄ້າ, ເຄື່ອງໝາຍຮັບຮອງ ຫຼື ເຄື່ອງໝາຍລວມໜຸ້ ໃຫ້ຖືວ່າ ການອະນຸຍາດນຳໃຊ້ດັ່ງກ່າວ ຖືກໂອນພ້ອມກັບການໂອນກຳມະສິດຂອງນິຕິບຸກຄົນນັ້ນ ເວັ້ນເສຍແຕ່ໄດ້ກຳນົດໄວ້ເປັນຢ່າງອື່ນ ຢູ່ໃນສັນຍາການອະນຸຍາດນຳໃຊ້ ຫຼື ໃນເອກະສານການໂອນກຳມະສິດດັ່ງກ່າວ.

ໃນກໍລະນີ ທີ່ມີການໂອນກຳມະສິດຂອງນິຕິບຸກຄົນທີ່ໄດ້ຮັບການອະນຸຍາດນຳໃຊ້ເຄື່ອງໝາຍການຄ້າດັ່ງກ່າວ ສັນຍາການອະນຸຍາດນຳໃຊ້ເຄື່ອງໝາຍການຄ້າໃຫ້ແກ່ບຸກຄົນອື່ນ ຈະບໍ່ຖືວ່າເປັນໄມ້ຄະເວັ້ນເສຍແຕ່ໄດ້ກຳນົດໄວ້ເປັນຢ່າງອື່ນໃນສັນຍາການອະນຸຍາດນຳໃຊ້.

ມາດຕາ 32 ການສ້າງສໍານວນເອກະສານຂຶ້ນໃໝ່

ກົມຊັບສິນທາງປັນຍາ ຕ້ອງແຈ້ງໃຫ້ຜູ້ຍື່ນກໍາຮ້ອງ ຫຼື ເຈົ້າຂອງສໍານວນເອກະສານ ສິ່ງສໍາເປົາເອກະສານທີ່ກ່ຽວຂ້ອງ ຫຼື ເອກະສານທີ່ໄດ້ຕິດຕໍ່ພົວພັນກັບກົມຊັບສິນທາງປັນຍາ ພ້ອມທັງຢູ່ຢືນຄວາມຖືກຕ້ອງ ແລະ ຄີບຖ້ວນຂອງສໍາເນົາດັ່ງກ່າວ ລວມທັງເອກະສານ ຫຼື ສໍານວນເອກະສານທີ່ກ່ຽວຂ້ອງ ທີ່ໄດ້ຕິດຕໍ່ພົວພັນກັບກົມຊັບສິນທາງປັນຍາ.

ກົມຊັບສິນທາງປັນຍາ ຕ້ອງສ້າງສໍາເນົາສໍານວນເອກະສານ ຫຼື ເອກະສານອື່ນໆທີ່ເສຍຫາຍ ຫຼື ສູນຫາຍນັ້ນຂຶ້ນມາໃໝ່.

ໝວດທີ 4

ການເປັນຜູ້ຕາງໜ້າໃນການຈົດທະບຽນເຄື່ອງໝາຍການຄ້າ ແລະ ດໍາເນີນການອື່ນ

ມາດຕາ 33 ການເປັນຜູ້ຕາງໜ້າໃນການຈົດທະບຽນເຄື່ອງໝາຍການຄ້າ ແລະ ດໍາເນີນການອື່ນ

ບຸກຄົນທີ່ມີສິດຕາງໜ້າ ໃນການດໍາເນີນການຈົດທະບຽນເຄື່ອງໝາຍການຄ້າ ແລະ ດໍາເນີນການອື່ນ ມີດັ່ງນີ້:

1. ບຸກຄົນໄດ້ຫົ່ງທີ່ໄດ້ຮ່ວມອອກແບບ ແລະ ຖືກແຕ່ງຕັ້ງໃຫ້ເປັນຜູ້ຕາງໜ້າ ໃນກໍລະນີອອກແບບຮ່ວມກັນຫຼາຍຄົນ.
2. ທະນາຍຄວາມ ທີ່ໄດ້ຮັບອະນຸຍາດໃຫ້ດໍາເນີນການທາງດ້ານກົດໝາຍ ຢູ່ ສປປ ລາວ;
3. ບໍລິສັດຜູ້ຕາງໜ້າບໍລິການຈົດທະບຽນຊັບສິນທາງປັນຍາ;
4. ພະນັກງານ ຂອງນິຕິບຸກຄົນ ຫຼື ການຈັດຕັ້ງ;
5. ພິນລະເມືອງລາວທີ່ຜູ້ຮ້ອງຂໍຈົດທະບຽນວ່າຈ້າງ.

ສໍາລັບຜູ້ຮ້ອງຂໍຈົດທະບຽນເຄື່ອງໝາຍການຄ້າ ທີ່ເປັນຄົນຕ່າງປະເທດ ຕ້ອງຢືນດໍາເຮັກຂໍຈົດທະບຽນເຄື່ອງໝາຍການຄ້າ ຜ່ານບໍລິສັດຜູ້ຕາງໜ້າບໍລິການຈົດທະບຽນຊັບສິນທາງປັນຍາ ຫຼື ທະນາຍຄວາມທີ່ໄດ້ຮັບອະນຸຍາດໃຫ້ດໍາເນີນການທາງດ້ານກົດໝາຍໃນ ສປປ ລາວ ເທົ່ານັ້ນ.

ຜູ້ຕາງໜ້າ ຕ້ອງແມ່ນບຸກຄົນທີ່ໄດ້ຮັບການແຕ່ງຕັ້ງຕາມໃບມອບສິດ ທີ່ເຮັດເປັນລາຍລັກອັກສອນ ແລະ ມີລາຍເຊັນຂອງຜູ້ຮ້ອງຂໍຈົດທະບຽນເຄື່ອງໝາຍການຄ້າ ຫຼື ຜູ້ມອບສິດ. ກົມຊັບສິນທາງປັນຍາ ຈະຮັບຮູ້ເງື່ອນໄຂທີ່ໄດ້ກໍານົດໄວ້ໃນໃບມອບສິດ, ເວັ້ນເສຍແຕ່ເງື່ອນໄຂຂອງໃບມອບສິດ ບໍ່ສອດຄ່ອງກັບກົດໝາຍ ຫຼື ລະບຽບການ.

ມາດຕາ 34 ການມອບສິດໃຫ້ເປັນຜູ້ຕາງໜ້າ

ການມອບສິດໃຫ້ເປັນຜູ້ຕາງໜ້າ ຕ້ອງກໍານົດດັ່ງລຸ່ມນີ້:

1. ເງື່ອນໄຂ ແລະ ຂອບເຂດ ຂອງການເປັນຜູ້ຕາງໜ້າ;
 2. ສິດທີ່ຖືກມອບໝາຍ ໃຫ້ດໍາເນີນການໄດ້ຫົ່ງ ທີ່ກ່ຽວຂ້ອງຢູ່ນຳພະແນກອຸດສາຫະກຳ ແລະ ການຄ້າ ແຂວງ, ນະຄອນຫຼວງ ແລະ ກົມຊັບສິນທາງປັນຍາ;
 3. ໄລຍະເວລາ (ຖ້າມີ).
- ຜູ້ມອບສິດສາມາດຍົກເລີກໄດ້ທຸກເວລາ ໂດຍບໍ່ສິ່ງຜົນກະທົບຕໍ່ສິດຂອງຜູ້ຕາງໜ້າ ໃນການໄດ້ຮັບຄ່າຕອບແທນຈາກການບໍລິການ ແລະ ດ້ວຍເຈົ້າຢ່າງຕ່າງໆ ທີ່ເກີດຂຶ້ນໃນລະຫວ່າງການຕິດຕໍ່ພົວພັນກັບພະແນກອຸດສາຫະກຳ ແລະ ການຄ້າ ແຂວງ, ນະຄອນຫຼວງ ແລະ ກົມຊັບສິນທາງປັນຍາ.

ໃບມອບສິດຫົ່ງຕ້ອງນີ້ໃຊ້ສະພາບແຕ່ດໍາຮັກດຽວເທົ່ານັ້ນ.

ໃນກໍລະນີ ໃບມອບສິດບໍ່ໄດ້ກໍານົດ ຂອບເຂດ ຫຼື ໄລຍະເວລາ ຂອງການເປັນຜູ້ຕາງໜ້າ ຫຼື ການດໍາເນີນການອື່ນ ທີ່ກ່ຽວຂ້ອງກັບໃບມອບສິດດັ່ງກ່າວ ແລະ ອາຍຸຂອງໃບມອບສິດ ປຶ້ວ່າສັ້ນສຸດລົງໃນເມື່ອທຸກບັນຫາ ທີ່ກ່ຽວຂ້ອງກັບດໍາຮັກດຽວ ຫຼື ການດໍາເນີນການອື່ນ ຫາກສໍາເລັດແລ້ວ, ແຕ່ບໍ່ເກີນໄລຍະເວລາ ສາມ ປີນບັດແຕ່ມື້ລົງລາຍເຊັນເປັນຕົ້ນໄປ.

ໃນກໍລະນີ ຜູ້ອອກໃບມອບສິດເປັນ ນິຕິບຸກຄົນ ຫຼື ການຈັດຕັ້ງ, ໃບມອບສິດຕ້ອງໄດ້ລົງລາຍເຊັນ ໂດຍຜູ້ມີສິດອໍານາດຂອງ ນິຕິບຸກຄົນ ຫຼື ການຈັດຕັ້ງ ດັ່ງກ່າວ.

ໝວດທີ 5

ການຄຸ້ມຄອງ ວຽກງານເຄື່ອງໝາຍການຄ້າ

ມາດຕາ 35 ການຄຸ້ມຄອງວຽກງານເຄື່ອງໝາຍການຄ້າ

ການຈັດຕັ້ງປະຕິບັດຄຸມຄອງວຽກງານເຄື່ອງໝາຍການຄ້າ ປະກອບມີ ສອງຂັ້ນ ຄື້າ

1. ຂັ້ນສູນກາງ ແມ່ນ ກົມຊັບສິນທາງປັນຍາ;
 2. ຂັ້ນແຂວງ ແມ່ນ ພະແນກອຸດສາຫະກຳ ແລະ ການຄ້າ ແຂວງ, ນະຄອນຫຼວງ.

ມາດຕາ 36 ສີດ ແລະ ຫ້າທີ່ຂອງກົມຊັບສິນທາງປັນຍາ

ກົມຊັບສິນທາງປັນຍາມີ ສິດ ແລະ ຫ້າທີ່ ດັ່ງນີ້:

ມາດຕາ 37 ສືບ ແລະ ຫ້າທີ່ ຂອງພະແນກອຸດສາຫະກຳ ແລະ ການຄ້າເຂວງ, ນະຄອນຫຼວງ

ພະແນກອຸດສາຫະກຳ ແລະ ການຄ້າ ແຂວງ, ນະຄອນຫຼວງ ມີສິດ ແລະ ຫ້າທີ່ ດັ່ງນີ້:

1. ຮັບ ຄໍາຮ້ອງ ແລະ ຄໍາສະເໜີອືນ ກ່ຽວກັບເຄື່ອງໝາຍການຄ້າ, ກວດຄວາມຖືກຕ້ອງ ແລະ ຄືບຖ້ວນຂອງສ້າງວິວທະນາຄານ;
 2. ນຳສິ່ງສ້າງວິວທະນາຄ້າຮ້ອງ, ຄໍາທ່ານຽມ ແລະ ຄໍາບໍລິການ ໃຫ້ກົມຊັບສິນທາງປັນຍາ;
 3. ມອບໝາຍຄວາມຮັບຜິດຊອບໃຫ້ ຫ້ອງການອຸດສາຫະກຳ ແລະ ການຄ້າ ເມືອງ, ນະຄອນ ຕາມຄວາມເໜາະລີມ;
 4. ຊຸກຍູ້ ແລະ ສິ່ງເສີມວຽກງານການຈົດທະບຽນເຄື່ອງໝາຍການຄ້າ;
 5. ລາຍງານການເຄື່ອນໄຫວວຽກງານເຄື່ອງໝາຍການຄ້າຢ່າງເປັນປົກກະຕິ;
 6. ນຳໃຊ້ສິດ ແລະ ປະຕິບັດໜ້າທີ່ອືນ ຕາມກົດໝາຍ ແລະ ລະບຽບການ.

ໝາວດທີ 6 ປິດບັນຍັດສຸດຫ້າຍ

ມາດຕາ 38 ການຈັດຕັ້ງປະຕິບັດ

ມອບໃຫ້ກົມຊັບສິນຫາງບັນຍາ ປະສານສົມທີບກັບຜະແນກອຸດສາຫະກຳ ແລະ ການຄ້າ ແຂວງ,
ນະຄອນຫຼວງ, ຫ້ອງການອຸດສາຫະກຳ ແລະ ການຄ້າ ເມືອງ, ນະຄອນ ແລະ ພາກສ່ວນທີ່ກ່ຽວຂ້ອງ ເພື່ອ
ເຜີຍແຜ່ເນະນຳ ແລະ ຈັດຕັ້ງປະຕິບັດຂໍ້ຕິກລົງສະບັບນີ້ ໃຫ້ໄດ້ຮັບຜົນດີ.

ມາດຕາ 39 ຜົນສັກສິດ

ຂໍ້ຕິກລົງສະບັບນີ້ ມີຜົນສັກສິດພາຍຫຼັງລົງລາຍເຊັນ ສີສິບຫ້າ ວັນ ແລະ ດັດລົງໃນຈິດໝາຍເຫດຫາງ
ລັດຖະການ.

ຂໍ້ຕິກລົງສະບັບນີ້ ປຽນແຕນ ຂໍ້ຕິກລົງວ່າດ້ວຍເຄື່ອງໝາຍການຄ້າ ແລະ ຊື່ການຄ້າ, ສະບັບເລກທີ
2822/ກວຕ, ລົງວັນທີ 17 ທັນວາ 2019. 

ລັດຖະມົນຕີ

ມະໄລຫອງ ກົມມະລິດ